

虹の花、満開
クロアチア代表チームを見送るように咲き誇った当間高原のジャーマンアイリス。95種・28万株の虹の花が、さわやかな初夏の風にゆれていました。

市報 (平成14年・2002年6月25日)

虹の花の満開

No.868

長期水需給計画策定
当間多目的グラウンド
情報化推進ビジョン策定
職員募集
水道事業のお知らせ
中山間地域直接支払制度実施状況

4・5
6
7
8
9
10
11



＜クロアチア代表チーム十日町キャンプ状況＞

■キャンプ日程

- 5月17日(金) 事務局長などチーム関係者7人来市
- 5月20日(月) 選手役員38人来市 合計45人
歓迎セレモニー (市民約500人)
- 21日(火) 第1回公開練習 (10:00~ 350人)
- 第2回公開練習 (17:00~ 350人)
- 22日(水) 第3回公開練習 (10:00~ 400人)
- 第4回公開練習 (17:00~ 550人)
- ウエルカムパーティー
(参加者約120人：ベルナティオ)
- 23日(木) 第5回公開練習 (17:00~ 400人)
- 24日(金) 第6回公開練習 (10:00~ 200人)
少年サッカースクール
(11:00~ 10チーム150人)
- 第7回公開練習 (17:00~250人)
- 25日(土) 親善試合のため富山市へ
- 26日(日) 富山県宮陸上競技場で親善試合
- 31日(金) 第8回公開練習 (15:45~ 350人)
- 6月1日(土) 第9回公開練習 (17:45~ 680人)
※公開練習入場者 合計3,530人
- 2日(日) 新潟市へ出発、壮行セレモニー
(9:00~市民約300人：ベルナティオ)

■協賛金・募金状況 (6月19日現在)

- (1)協賛金 15,884,685円 (273社)
- (2)一般募金 10,392,061円
(体育協会・地区振興会・職場など70団体・約3,000人)
- (3)募金箱 121,830円
- 合計 26,398,576円

5月20日(月)~6月2日(日)に行われたクロアチア代表の十日町キャンプは、多くの皆様のご理解とご協力をいただき、大成功のうちに幕を閉じることができました。協賛金・募金をはじめ、キャンプにご尽力を賜りました皆様に心より御礼を申し上げます。

公開練習は当初予定を上回る9回を数え、約3、500人が世界一流のプレーを目の当たりにしました。サッカー教室には郡市内の小・中学生150人が参加して生涯の財産ともいえる大きな夢を与えてもらいました。また「世界水準」という評価を得た、当間高原リゾートや当間多目的グラウンドは、今後も地域の財産として有効活用を進めていきます。そして何よりも十日町市民とクロアチアの人々との間に生まれた友情をはぐくむべく、皆様の意見を広く取り入れながら今後の交流を前向きに検討したいと考えております。



■その他のイベント活動

- (1)イワン・ラツコビッチ・クロアチア絵画展
5月18日(土)~6月1日(土)情報館多目的ホール
- (2)がんばれクロアチア
~クロアチア・十日町市民交流イベント~
5月28日(火) クロス10大ホール 参加者約350人
- (3)クロアチア報道関係者と小学生との交流
5月30日(木) 十日町小学校4年生83人とクロアチアメディア3人、東小学校4・5年生110人とクロアチアメディア2人

■期間中のボランティア活動実績

期 間：5月20日(月)~6月2日(日)14日間
場 所：案内所…延べ137人、警備…延べ885人、
グラウンド管理…延べ73人、
その他…延べ46人 合計1,141人

■ボールボーイ参加実績

期 間：5月21日(火)~6月1日(土)
(5月25日、26日を除く10日間)
人 数：合計157人
参加団体：十日町総合高校、十日町高校、川治FC、FC津南、Mレジェンド、アルティスタ、十日町SCジュニア、アトラス中里FC

■期間中の外国人受入実績

- (1)期間中の外国人宿泊客
宿泊者数 (実数) 36人
(クロアチアメディア20人・エクアドルメディア2人・メキシコメディア2人・アメリカメディア2人ほかサポーターなど)
- (2)期間中の飲食店外国人来訪者
延べ250人
- (3)インフォメーションセンター案内状況
期 間：5月20日(月)~6月2日(日)
案内人数：延べ210人

■メディアセンター利用実績

期 間：5月18日(土)~6月2日(日)
場 所：情報館第一集会室 9:00~22:00
利用者数：延べ251人
(クロアチアメディア174人、日本メディア77人)

※クロアチアキャンプの収支報告については、決算がまとまり次第、市報などでお知らせします。

十日町キャンプを終えて
十日町キャンプ推進委員会 会長 滝沢 信一



Idemo! HRVATSKA!

イデモ フルヴァツカ

がんばれ! クロアチア!

Vol.11 最終回

ご支援・ご声援大変ありがとうございました



©1974 FIFA TM

ありがとうどうクロアチア

クロアチア代表チームは、6月3日(月)のグループリーグ初戦、対メキシコ戦で0対1と惜敗した後、第2戦8日(土)のイタリア戦では1点を先行される中、続けざまのゴールで2対1と逆転勝利しました。そして1次リーグ突破をかけた13日(木)のエクアドル戦では、善戦むなく0対1で敗れ、ワールドカップの舞台から姿を消すこととなりました。

6月3日(月)には市民約1000人が新潟スタジアム「ビッグスワン」にかけて、クロアチア代表に声援を送りました。ビッグスワンのクロアチア側ベンチには、市内の小学生が作った紅白の千羽鶴がつるされ、勝利を祈っていました。

また、イタリア戦・エクアドル戦では、市内各所の大型テレビの前に、子どもから老人まで多くの市民が集まって、「がんばれ」「よし行け」など声援を送る姿が見られました。イタリアに勝利した瞬間に、人々は「よくやった」「勝って良かった」と抱き合い、万歳三唱を繰り返していました。そして、エクアドルに敗れた瞬間には、悔しさを溜めながら「ありがとうクロアチア」と、感謝の言葉を口々にしていました。

1次リーグ敗退という結果は残念ですが、市民は十日町でキャンプを行った「おらがチーム」の勝利を願い、心からの応援を続けました。クロアチア代表チームのワールドカップは終わりました。しかし、十日町市との友情は着実な第一歩を踏み出しました。

市報6月10日号で募集したシケルサインカードに多数の応募ありがとうございました。厳選なる抽選の結果、高田直哉さん(四日町第2)が当選しました。おめでとうございます。

シケルサインカード当選者発表



十日町市長期水需給計画を策定しました



水は限りある資源です。そして、生活基盤を形成する重要な基本的な資源です。長期水需給計画は、市が抱える水資源問題の総合的施策の基本方向と水資源行政を展開していくための指針です。

目標と性格

長期水需給計画は、平成22年（2010年）における水需給の見通しについて推計したものです。ただし、市で策定している主要計画の改定がこの計画に大きな影響を及ぼす場合は、必要な見直しを行います。

水資源の現状

十日町市の年間降水量は、平成2年～11年までの10年間で、平均2,464mmです。このうち冬期間（12月～3月までの4か月間）の降水量が1,183mmと全体の48%を占めています。山間部の奥行きが狭く比較的急傾斜であることから、融雪水は一時的・集中的な流出が見られます。縦貫する信濃川は、上流で大量の水が発電用水として取水されていることから、流量が極めて少なくなっています。

水需給の現況

また、年間降水量は多いものの地理的な特徴から地下水のかん養にはあまり恵まれていません。工業用水や消費用水など地下水の利用の増大に伴い、上水道水源の水位低下が著しくなっています。このため昭和57年から市街地を中心に過剰揚水を抑制する地下水規制を実施しています。

生活用水

生活水準の向上や水洗化が進んでいるものの人口の減少などから、生活用水の使用量は、ほぼ横ばい状態となっています。水道水源は地下水に依存しており、消雪パイプのくみ上げ量が增大する豪雪時や、水使用の集中する夏の一時期には、水位低下などにより給水に支障を来したこともあります。

工業用水

基幹産業である織物の停滞や市街地からの工場移転・廃業などの影響により、工業用地下水の使用量は減少傾向にあります。

農業用水

宅地化や減反政策の影響もあり、水田（耕作）面積は減少しています。しかし、ほ場整備事業による整備面積の増加、用・排水路の分離など農

地下水位低下状況

平均水位変化（H2～H6・H7～H11 GL表示）

（単位：m）

	本町2	高田町2	高田町3	高田町4	高田町5	高田町6
H2～H6	-42.47	-37.52	-35.23	-35.97	-25.31	-23.46
H7～H11	-56.84	-49.07	-40.76	-44.51	-42.10	-29.93
水位差	-14.37	-11.55	-5.53	-8.54	-16.79	-6.47

業用水の水利特性から、総用水量は微減傾向にあります。

克雪用水

消雪パイプは、ここ数年の地下水規制により、延長及び地下水のくみ上げ量は微増となっています。流雪溝は、「スノーピア道路事業」の推進により、市街地を中心に整備が進められ、大幅に用水量が増えています。

地下水利用の現状と問題点

地下水への依存度が高く、特に豪雪地帯であることから克雪用水のくみ上げ量が大きいことが特徴であり、問題点となっています。

水需要の見通し

平成22年（2010年）を目標として、9年（1997年）を基準に用途別に水需給についての見通しを推計しました。

生活用水は、下水道の整備や水洗化、その他生活用水の向上により増加が見込まれます。また、工業用水については織物産業の水需要の減少傾向に伴い、微減の見込みです。

農業用水は、ほ場整備事業などによる需要量の増大が見込まれるものの、農地面積の減少に伴い減少する見込みです。また、克雪用水については流雪溝の供用開始区域の拡大に伴い増加する見込みです。

水需給の見通し

（単位：万m³/年）

年度	区分	需要量	供給可能量	過不足量
平成9年	生活用水	536	890	354
	工業用水	351	352	1
	農業用水	7,233	7,395	162
	克雪用水	1,026	793	△233
	合計	9,146	9,430	284
平成22年	生活用水	581	890	309
	工業用水	203	352	149
	農業用水	6,802	7,006	204
	克雪用水	1,566	900	△666
	合計	9,152	9,148	△4



総合的な水資源施策の基本方向

今後の総合的な水資源施策を進めるには、需要量に対応した安定的な水供給の確保が不可欠です。このため、将来に向けて「安定的な水供給」「合理的な水利用」「健全な水循環の形成」「水環境の保全」の4つを柱に水源施策を推進します。

施策の体系

1. 安定した水供給

- (1)水資源開発及び水資源地域対策の計画的推進
- (2)利水施設の整備推進
- (3)渇水、緊急時の用水確保

2. 合理的な水利用

- (1)水使用の合理化
- (2)節水型社会の構築
- (3)多様な水資源の活用

3. 健全な水循環の形成

- (1)水資源の保全・管理
- (2)流域の水資源保全機能の維持
- (3)地下水の適正利用

4. 水循環の保全・創造

- (1)水環境の保全
- (2)水辺環境の創造と活用

総合的な水資源施策

十日町市長期水需給計画は建設課克雪利雪対策室でご覧になれます。

問合せ 建設課克雪利雪対策室克雪係
☎57-3111（内線273）

十日町市情報化推進ビジョン ができました



- 十日町市情報化推進ビジョンは、各地区公民館・情報館でご覧になれます。
- 十日町市のホームページ上からダウンロードすることもできます。



愛称募集&専用使用受付開始 当間多目的グラウンド



当間多目的グラウンドは、クロアチア代表チームが十日町キャンプ期間中、トレーニング専用ピッチとして利用し「世界レベルの素晴らしいピッチ」と絶賛した、当市が世界に誇る体育施設です。そんな同グラウンドの愛称を募集します。ぜひ、ご応募ください。また、今夏から専用使用受付を開始します。世界レベルのピッチをサッカー大会・合同練習会などで、有効に利用いただき、素晴らしいピッチの感触を味わってみてください。

愛称募集

官製はがきに「愛称」と「住所・氏名・電話番号」を記入し、7月31日(水)までに市体育課(〒948-0072 西本町1)にお送りください。
※採用者には記念品をさしあげます。

専用使用受付

当間多目的グラウンド2面(1面11、000㎡)の申込受付を行います。専用使用料金は、1面1時間4,000円です。ただし、芝生の管理上、利用種目・期間・時間などの使用規制を行うことがあります。

問合せ

体育課(総合体育館内) ☎52-4377



トレーニング室を リニューアルしました

総合体育館のトレーニング室にクロアチア代表チームが十日町キャンプで使用したトレーニングマシンを導入しました。これらは、世界の一流選手も使用している最新機器です。今回の導入によって、今までよりも専門的で効果的なトレーニングができるようになりました。リニューアルしたトレーニング室で、健康的な生活を目指して体力づくりをしませんか。

■問合せ=体育課(総合体育館内) ☎52-4377

新しく導入された
トレーニングマシン

- スミスマシン
- ブリチャーカールベンチ
- ベンチプレス
- ロータリートルソー
- 45度レッグプレス
- 90度バックエクステンションベンチ
- アブドミナルボードほか

コンピュータやインターネットなどの発展により、私たちの社会や家庭生活は大きく変化し、新たな可能性が生まれています。十日町市でも情報化を推進し、住民福祉の増進や地域経済の活性化を図るために「十日町市情報化推進ビジョン」を策定しました。

ビジョン策定の目的

すべての市民・事業者がIT(情報通信技術)の恩恵を受け、これまでに安心して心豊かな生活や企業活動を送れるようにすることが目的です。地域が持つ課題を、ITを活用して解決を図ります。

同時に、高度情報化社会に対応した人材育成と住民の情報活用能力(情報リテラシー)の向上を目指します。
■ITを活用し、安心して暮らせる町づくりを行います。
■高度情報化社会に適応し、個々の能力を十分発揮できる人材を育てます。
■市民の情報活用能力の向上を目指します。

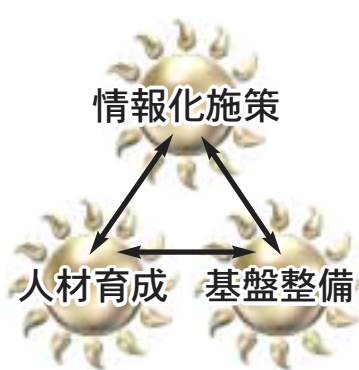
ビジョンの期間

十日町市新長期発展計画(平成10年度〜19年度)との連携を考慮して、14年度から19年度までの6年間とします。

基本理念

すべての住民・事業者・行政がITの恩恵を受けることができるように、産・学・官・民それぞれが相互に役割分担しながら、連携・協働によって、ほかの地域に先駆けた情報化の実現を目指します。

この基本理念を実現するため、次の3点を基本計画の柱とします。



基本目標

①安心して住める町

市民の生命・財産を守り、明るく安全な生活環境を確保するための情報化を進めます。

高齢者・障害者の自立と社会参加支援や、子育てや青少年の健全育成支援など、すべての市民が安心して気持ちよく暮らせるための情報化を推進します。

②にぎわいのある町

イベント情報・本市の魅力などを国内外に発信し、交流人口の増加を

図ります。

NPOをはじめとする各種団体に情報を提供し、幅広い交流や活動を支援します。

IT化やネットワーク化に基づく新産業の創出と既存産業の活性化などを支援します。

③ぬくもりのある町

趣味などを通じた地域・世代を越えたさまざまなコミュニケーションをつくり、市民相互の触れ合いや、心の豊かさを実感できるまちづくりを進めます。また児童・高齢者・障害者などのいわゆる「情報弱者」に配慮し、だれでもITを活用できる仕組みを作ります。

④のびのびと育つ町

情報館を活用し、子どもから大人まで、広く市民が情報化教育に参加できるようにします。人材育成によって情報活用能力の向上を目指します。

⑤高速通信網の整備

これからは、だれもが安心して安価に使うことのできる高速通信網の整備が不可欠です。生活をより豊かにし、新産業や雇用の創出など地域活性化を図るために、高速通信網の整備を進めます。

問合せ

企画人事課新行政推進係 ☎57-3111内線218

水道事業のお知らせ

平成13年度水道事業下半期の業務状況と平成14年度予算をお知らせします。

■問合せ＝水道局 ☎57-3111 (内線242)

平成14年度予算

(業務の予定量)

1. 給水戸数……………9,700戸
2. 年間総給水量……………3,040,000㎥
3. 一日平均給水量……………8,329㎥
4. 主な建設改良事業
 - ・配水管布設及び布設替工事……………28件
 - ・水源地改良工事

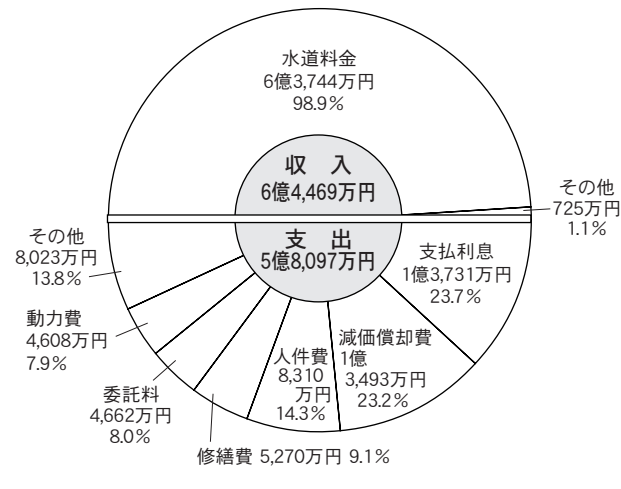
平成13年度下半期の業務状況

給水業務量の状況 平成13年10月1日～14年3月31日

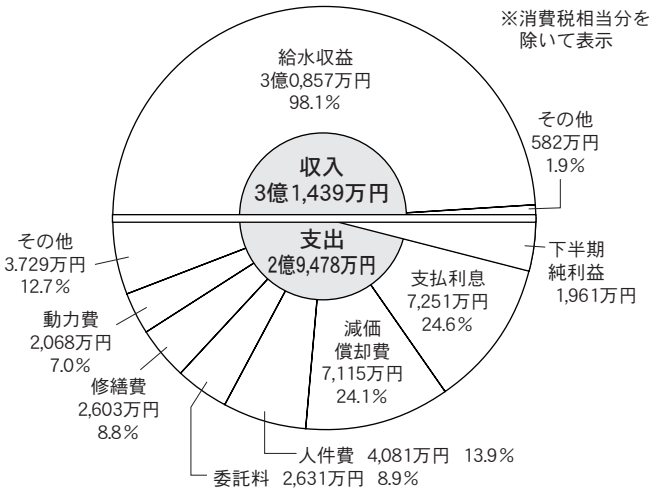
区分	13年度 下半期	12年度 下半期	前年度比	
			増減	比率(%)
給水戸数(栓)	9,726	9,717	9	0.1
給水量	総数(㎥)	1,542,994	1,650,878	△107,884 △6.5
	一日平均(㎥)	8,478	9,071	△593 △6.5

※給水量は、収入測定水量です。
※上半期分は市報13年11月10日号に掲載してあります。

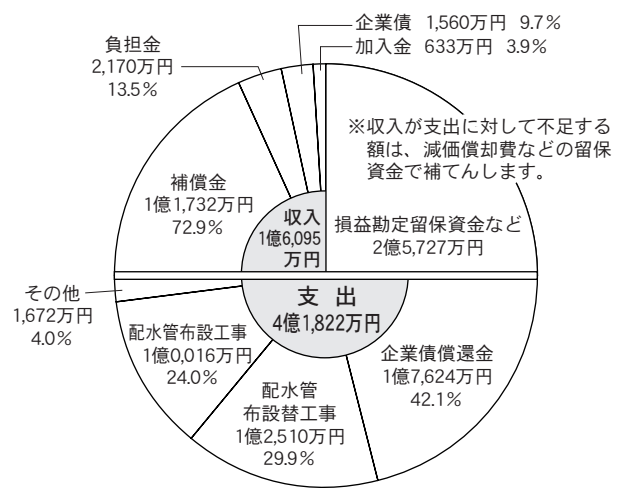
収益的収入及び支出



損益計算書 平成13年10月1日～14年3月31日



資本的収入及び支出



変わる世に 変わらぬ信頼 水道水



市内22社の水道事業所で組織する十日町管工事業協同組合が6月5日(水)、市内の小学校10校の水道施設をボランティアで点検・補修しました。毎年、6月1日から7日の水道週間にちなみ実施しているものです。

平成15年度採用

十日町市

- 募集職種・人数
 - 保健師1人
- 受験資格
 - ◇昭和47年4月2日以降に生まれた者で、保健師の免許を有する者または平成15年の国家試験で取得見込みの者
- 試験方法
 - 【第1次試験…筆記試験】
 - 期日 8月17日(土)
 - 会場 市役所
 - 試験科目 教養試験、専門試験、作文
 - 【第2次試験…面接試験】
 - 期日 9月下旬
 - 受験申し込み
 - (1次試験合格者に直接通知)
 - 6月27日(木)～7月26日(金)までの午前8時30分～午後5時15分(土・日曜日、祝日を除く)の間に、市企画人事課人事秘書係に必要書類を提出(郵送可、7月26日の消印有効)
 - 必要書類
 - ①職員採用試験申込書(企画人事課人事秘書係に配置、十日町市ホー)

職員募集

- ◇上級Ⅱ学校教育法による大学卒業(来春卒業見込者を含む)で、昭和52年4月2日以降に生まれた者
- ◇初級Ⅱ学校教育法による高等学校卒業(来春卒業見込者、短期大学など上位の学校の卒業者または在学中の者を含む)で、昭和52年4月2日以降に生まれた者
- 試験方法
 - 【第1次試験】
 - 期日 8月25日(日)
 - 会場 消防庁舎
 - 試験科目 教養試験、消防適性検査、作文、体力試験
 - 【第2次試験】
 - 期日 9月中旬～下旬
 - (1次試験合格者に直接通知)
 - 試験科目 口述試験、身体検査
 - 受験申し込み
 - 7月1日(月)～31日(水)までの午前8時30分～午後5時15分(土・日曜日、祝日を除く)の間に、十日町地域消防本部総務課(〒948-0036大宇北新田1番地10)に必要書類を提出(郵送可、7月31日の消印有効)

- ◇上級Ⅱ学校教育法による大学卒業(来春卒業見込者を含む)で、昭和52年4月2日以降に生まれた者
- ◇初級Ⅱ学校教育法による高等学校卒業(来春卒業見込者、短期大学など上位の学校の卒業者または在学中の者を含む)で、昭和52年4月2日以降に生まれた者
- 試験方法
 - 【第1次試験】
 - 期日 8月25日(日)
 - 会場 消防庁舎
 - 試験科目 教養試験、消防適性検査、作文、体力試験
 - 【第2次試験】
 - 期日 9月中旬～下旬
 - (1次試験合格者に直接通知)
 - 試験科目 口述試験、身体検査
 - 受験申し込み
 - 7月1日(月)～31日(水)までの午前8時30分～午後5時15分(土・日曜日、祝日を除く)の間に、十日町地域消防本部総務課(〒948-0036大宇北新田1番地10)に必要書類を提出(郵送可、7月31日の消印有効)



- 必要書類
 - ①職員採用試験申込書(十日町地域消防本部総務課、西分署、南分署、松代分遣所、松之山分遣所に配置。申込書の請求は土・日曜日、時間外でもできます)
 - ②最終卒業学校(1年制専門学校の場合は高等学校)の成績証明書 ※来春卒業見込者は最近までのもの
 - ③来春卒業見込者は卒業見込証明書
 - 給与
 - 初任給 (14年4月1日現在・受験資格取得直後に採用の場合)
 - ▼上級 192,600円
 - ▼初級 160,200円
- 問合せ
 - 十日町地域消防本部総務課庶務係 ☎57-1556

中山間地域等直接支払制度の実施状況

問合せ
農林課
水田農業支援係
☎ 57-3111
(内線334)

中山間地域では、継続的な農業生産活動などを通じて農地の持つ多面的機能を確保するため「中山間地域等直接支払制度」により集落や農業者に交付金が直接支払われています。
昨年度の実施状況や集落協定の概要について紹介します。

対象となる農地

農振農用地に指定されていて次の条件を満たす、1ヘクタール以上のまとまりのある田です。

- ① 傾斜が1/20以上の急傾斜団地（ほ場整備区域も該当すれば対象）
- ② 傾斜が1/100以上、1/20未満の緩傾斜団地（急傾斜団地と連担して、営農上の一体性のあることが条件）
- ③ 1か所で1ヘクタール以上のまと

対象となる活動

集落において5年以上継続して行われる、農業生産活動や多面的機能を増進するための活動です。その内容は集落協定で定めています。

- ◆ 集落協定の内容
 - ① 構成員の役割分担
 - ② 農地や農道、水路などの農業用施設の管理方法
 - ③ 活動目標
 - ・ 多面的機能を増進する活動
 - ・ 生産性・収益の向上目標
 - ・ 担い手の定着などに関する目標
 - ④ 集落の将来像についての集落活性化プランの策定

交付金の支払額

急傾斜農地には10アールあたり21,000円が、緩傾斜農地と小区画不整形農地には10アールあたり8,000円が支払われます。ただし、交付金額の半分以上は集落で行う共同活動に、残りを農地管理者に面積に応じて支払われます。全額を共同活動に使うこともできます。

交付金の返還

協定で維持すると定めた農地や農道、用水路などを適切に管理しなかった場合（耕作放棄地の発生）や多面的機能を増進する活動を実施しなかった場合には、協定内農地すべて過去にさかのぼって交付金を返還しなくてはなりません。また、協定に定めた米の作付面積を超えて米の作

集落協定の実施状況

集落協定の実施状況は農林課が調査・確認します。（右表）
各集落は、直接支払制度を契機にして、集落の将来像をえがきながら、目標達成に向け活動中です。



農道・水路の改修（安養寺）

平成13年度 集落協定別直接支払対象面積等実績

集落協定名	協定参加者数(人)	急傾斜対象面積(m ²) A	緩傾斜対象・小区画不整形対象面積(m ²) B	対象面積合計(m ²) A+B	交付金額計(円)	左のうち、集落の共同活動に使用する交付金(円)
1 塩野	22	129,618	41,782	171,400	3,056,234	1,528,122
2 仙之山	18	78,525	34,040	112,565	1,921,345	960,676
3 平	16	56,663	36,334	92,997	1,480,595	740,300
4 瀬野	28	122,114	52,115	174,229	2,981,314	1,490,664
5 願入	18	141,016	41,824	182,840	3,295,928	1,647,968
6 二子	22	270,582	18,843	289,425	5,832,966	2,916,485
7 慶地	17	153,727	28,638	182,365	3,457,371	1,728,689
8 下条下組	67	175,312	61,303	236,615	4,171,976	2,086,003
9 為永・山根	19	23,350	11,447	34,797	581,926	290,964
10 下条上組	83	478,117	122,360	600,477	11,019,337	5,509,670
11 花水	47	158,875	110,659	269,534	4,221,647	2,110,827
12 栃川	12	57,315	10,743	68,058	1,289,559	644,782
13 中条北沢	8	22,709	0	22,709	476,889	238,446
14 中条南沢	9	25,869	0	25,869	543,249	271,626
15 市之沢	4	10,895	5,406	16,301	272,043	272,043
16 嘉勝	8	87,793	0	87,793	1,843,653	921,827
17 轟木	18	86,633	30,477	117,110	2,063,109	1,031,559
18 池谷	9	131,970	4,317	136,287	2,805,906	1,402,955
19 入山	7	37,451	6,807	44,258	840,927	420,466
20 魚之田川	22	115,418	27,594	143,012	2,644,530	1,322,265
21 新水	42	275,360	67,685	343,045	6,324,040	3,162,028
22 蕨平	10	4,960	37,819	42,779	406,712	203,357
23 三ツ山	14	136,949	2,275	139,224	2,894,129	1,447,069
24 上田原	5	106,465	10,161	116,626	2,317,053	1,158,528
25 四ヶ村	33	246,314	49,911	296,225	5,571,882	2,785,949
26 枯木又	15	205,895	16,669	222,564	4,457,147	2,228,577
27 江道・猿倉	37	130,174	16,359	146,533	2,864,526	1,910,652
28 津池	14	62,300	1,266	63,566	1,318,428	659,218
29 赤倉	19	241,655	14,117	255,772	5,187,691	2,593,849
30 関根	11	48,691	1,492	50,183	1,034,447	517,225
31 浅之平	13	26,806	37,668	64,474	864,270	864,270
32 笹之沢	6	49,460	8,026	57,486	1,102,868	551,436
33 池之平	14	97,819	25,476	123,295	2,258,007	1,129,006
34 落之水	23	282,919	36,913	319,832	6,236,603	2,922,902
35 孕石	5	17,766	0	17,766	373,086	343,424
36 稲子平	6	83,243	0	83,243	1,748,103	699,244
37 控木	8	31,490	2,827	34,317	683,906	683,906
38 長里	8	110,464	23,557	134,021	2,508,200	2,508,200
39 田麦	40	273,942	60,486	334,428	6,236,670	3,118,325
40 船坂	14	127,704	37,861	165,565	2,984,672	1,492,341
41 塩ノ又 ※	16	142,397	6,748	149,145	3,044,321	1,522,161
42 伊達	62	123,953	167,023	290,976	3,939,197	3,824,827
43 大石	23	85,954	26,718	112,672	2,018,778	1,009,394
44 当間	11	163,962	1,563	165,525	3,455,706	1,036,717
45 池沢 ※	3	16,823	0	16,823	353,283	176,642
46 水沢・馬場	89	121,638	128,609	250,247	3,583,270	1,791,649
47 安養寺	36	200,322	29,771	230,093	4,444,930	4,444,930
48 姿 ※	38	182,592	0	182,592	3,834,432	2,008,512
49 稲葉	24	46,842	0	46,842	983,682	491,848
50 山谷	61	167,909	72,546	240,455	4,106,457	2,053,239
51 樽沢	84	458,790	19,170	477,960	9,787,950	4,893,994
52 名ヶ山	33	173,468	19,893	193,361	3,801,972	1,900,993
53 中平	16	103,144	16,125	119,269	2,295,024	1,147,514
54 中手	12	66,237	32,944	99,181	1,654,529	827,267
55 鉢	64	539,927	45,383	585,310	11,701,531	5,850,782
56 高島	54	147,487	93,025	240,512	3,841,427	1,920,726
集落協定計	1,417	7,665,773	1,754,775	9,420,548	175,019,433	93,417,038
1 個別協定	1	25,063	20,089	45,152		

※印の集落は13年度から参加
集落協定の協定参加者数には、生産組織や非農家も含まれています。



まちの話題

TOKAMACHI TOPICS

このコーナーは、まちの話題や活動などを紹介しています。情報がありましたら、企画人事課広報聴係（☎57-3111内線213）へ、お気軽にお寄せください。



第23回十日町市観光写真コンテスト

6月11日(火)、第23回十日町市観光写真コンテストの審査会がクロス10で行われ、田口正樹さん（川西町）の「おおまつの夜」が県内外237点の応募の中から最高賞の推薦に選ばれました。また、このほかにも特選2点と新潟県きもの園遊会in十日町賞1点、入選10点、佳作10点の入賞作品が決定しました。入賞作品展は7月16日(火)から8月16日(金)までクロス10グランドホールで開催されます。

わんぱく相撲十日町場所

第18回わんぱく相撲全国大会予選新潟ブロック大会兼第11回JCVわんぱく相撲新潟県大会十日町場所が6月9日(日)、総合体育館で開催されました。アリーナに設けられた特設の土俵上では、全国大会を目指して集まった県内の小学生力士120人が熱戦を繰り広げました。13チームが参加した団体戦では、十日町チームが見事に2位となり、昨年に続き2年連続で全国大会の切符を手に入れました。



十日町市スポーツ少年団入団式

6月15日(土)、総合体育館で十日町市スポーツ少年団入団式が行われました。これまで各団体ごとに行われていた入団式を、初めて一堂に会して行ったもので、7種目・12団体に所属する小・中学生198人が晴れて入団を認定されました。梶澤英男本部長は「入団式を合同で行うことで、種目を越えた連帯感を培ってほしい。7年後の新潟国体に向け活躍を期待しています」と励ましの言葉を贈っていました。

tokamachi topics

tokamachi topics



十日町市春季消防演習

6月9日(日)、十日町高校グラウンドで春季消防演習が行われ、市内の消防団員など約900人が参加しました。人員・服装・機械器具の点検やポンプ操法・放水演習などでは、消防団員のきびきびとした動きが目立ち、演習といえども緊迫した空気が流れていました。また、分列行進には北越保育園幼児消防隊40人が加わり、団員や見学者などから大きな拍手が送られました。

爆笑！あてま新喜劇

6月14日(金)・15日(土)、あてま新喜劇フォーラム座第7回公演「渡る世間はほんとに鬼ばかり」がベルナティオフォーラムセンターで行われました。毎年楽しみにしている人も多く、市内外から2日間で約500人が訪れました。毎回おなじみの出演者には会場から声援やおひねりが飛び交い、クローチアナタなどを織り交ぜた熱演に、会場は爆笑に次ぐ爆笑でワールドカップ同様大変盛り上がりました。



昭和町通りが国土交通大臣表彰受賞

魅力あるまちづくりの功績が認められ、昭和町通り商店街協同組合（関野健治理事長）が平成14年度まちづくり月間国土交通大臣表彰を受賞しました。全国48の団体や個人が受賞し、県内では唯一の受賞です。表彰式は6月24日(月)に東京都内で行われました。昭和町は、屋根融雪と融雪歩道などによる完全克雪街路を実現し、自主的な花いっぱい運動により美しい景観を形成してきたことが評価されました。



2003就職ガイダンス

十日町地区雇用協議会と十日町公共職業安定所主催の「十日町地区2003就職ガイダンス」が6月3日(月)、クロス10大ホールで開催されました。来春卒業予定の学生を対象としたもので、企業は郡市内から20事業所が、学生は昨年度を約20人上回る約50人が参加しました。学生の中には郡市内出身者だけでなく県外出身者も見られ、厳しい地元就職戦線を反映していました。



ぼくらの出番

3

●吉田中学校 陸上部

一流のスポーツマンである前に
一流の人を目指せ！



全校生徒88人中45人が陸上部に所属しています。練習は、厳しさの中にも楽しさがあり、仲間を応援しながら3年生を中心に1・2年生を指導しています。

開発先生は、陸上専門外にもかかわらず一生懸命教えてくれます。井川先生は、普段は優しいですが部活はまじめで厳しいです。みんな仲が良く、動くことが大好きで、勉強よりも放課後が楽しみです。

◆短距離部長 尾身辰則さん

郡市大会では一人ひとりがベストを尽くしました。中越大会ではこれまでの成果を全部出しきりました。

◆長距離部長 太田健市さん

郡市大会ではみんなが全力を尽くしました。中越大会では順位よりも自己ベストを出せるようがんばります。

◆開発義彦先生(花嫁募集中)・井川美智子先生

いつも前向きに、楽しく、黙々と練習に取り組んでいます。より高い目標に向かってチャレンジすることをやめたいです。



左から開発先生、尾身辰則部長、太田健市部長、井川先生



No.206

高山保育所



おうが 金井旺雅ちゃん (6歳)

健太君とベイブレードをして遊んだんだ。戦うところがおもしろくて、勝つととてもうれしいよ。ベイブレードは、お正月のこままわしより楽しいんだ。



かおり 尾身和央理ちゃん (5歳)

お弁当の日にベルナティオに行きました。芝生の上を走ったらとってもいい気持ちでした。お天気が良くて日に焼けました。ベルナティオにまた行きたいです。



昔 そして今



中町テイさん(下条中央通り) 91歳

上新田で9人兄弟の3番目として、蚕種製造業の家に生まれました。当時は絹糸の輸出が盛んで、我が家にも従業員が何人もいました。輸出した絹糸は、主に靴下の材料に使われていたようです。蚕種製造はナイロンの登場で下火になるまで続けていました。

下条尋常高等小学校高等科に通っていましたが、今の国道は新道と呼ばれていました。砂利道だったため、くぼみを補修するための石を入れた箱が道路脇に置いてある時代でした。

今は、ナスや枝豆を家庭菜園で作っていて、これが生きがいです。毎日、落書帳に天気や出来事を欠かさず書いています。近所の友人宅にお茶飲みに行くのも楽しみにしています。

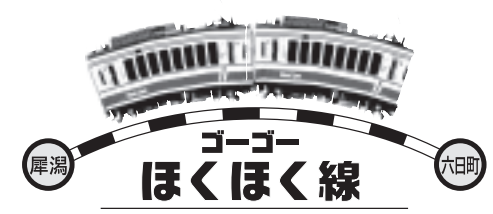
当時の履物は高げたで、初雪のときは雪がはさまり苦労した思い出があります。

高等科卒業後、もう少し勉強したくて、中仙田にある補習科の本科で高等科3年にあたる授業を親せきの家に泊まりながら1年間受けました。盲腸炎になり、卒業式には出られなかったことが残念でした。卒業してからは、家業の蚕種製造の仕事を手伝っていました。

昭和9年に仙之山に住む兄の同級生と結婚しました。親が決めた結婚だったので、相手の人の顔がわかる程度でした。

13年4月に長男を出産しました。6月には夫が招集され、高田の連隊に半年間勤務しました。帰宅して数か月後には2度目の招集があり、夫は終戦まで新発田連隊に勤務しました。夫の弟に私の妹が嫁ぎ、同じ集落にいたので、あまりさみしい思いはしませんでした。

息子が歯科医師になり、新潟の病院に勤務していましたが、地元で開業することになり、42年に今の場所に転居しました。



7月のイベント情報 (123)

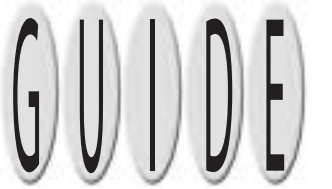


〈ふるさと村七夕まつり〉▼6月29日(土)7月7日(日)▼ふるさと村自然と憩の森▼うらがわら駅から谷上または落田行きバス20分▼7月7日(日)限り「7月7日生まれ」「7歳」「77歳」の人にプレゼントあり▼ふるさと村自然と憩の森(0255-33-5603)

〈第2回ヨサコイソーラン&ピアガールズ〉▼7月19日(金)▼キューピットパレイ・センターハウス▼虫川大杉駅からタクシー15分▼総勢200人以上が出演し、ライトアップされた芝生広場で繰り広げられるヨサコイソーランは見もの▼(柳)キューピットパレイ(02559-3-2041)

〈松代観音まつり〉▼7月19日(金)・20日(土)▼松代商店街▼まつりだいい駅から徒歩5分▼19日は花火大会、20日は小学生マーチングバンド・保育園児稚児行列・十王堂にて大般若・ヨサコイソーラン踊り・民謡流しなど、多彩なイベントが目白押し▼観音まつり実行委員会(02559-7-2006)

6月15日(土)から、ほくほく線各駅(美佐島・犀潟除く)に「お知らせボード(運行状況表示装置)」が導入されています。電車の遅れや運休などの情報をリアルタイムで表示する、鉄道業界では先進的なシステムです。特に無人駅での案内サービスが充実されます。



お知らせ・ガイド
市役所 TEL 57-3111



知事と語る
むらおこし・まちづくり

地域で活躍する人と知事が地域の課題を語ります。手話通訳もあります。ぜひお出かけください。※傍聴は事前申込みが必要です。■日時 7月16日(火)午後1時30分～4時■会場 情報館■申込み・問合せ 7月5日(金)までに、十日町地域振興事務所地域振興課(☎57-5517)

どんぐり
「おはなしのへや」

読み聞かせ、パネルシアターなどを行います。■日時 7月13日(土)午後3時～■会場 情報館■問合せ 情報館(☎50-100)

入場料 会員制です。鑑賞希望の人は当日受付可。※入金1家族1,000円+4歳以上は1人1か月700円■問合せ 水落静子(☎56-2144)

桑原昭夫絵手紙展
小池邦夫との交流の軌跡

■期間 6月29日(土)～7月7日(日)午前9時30分～午後8時※月曜日は休館、土・日曜日は午後5時まで■会場 情報館■入場料 無料■問合せ 桑原昭夫(☎57-5373)

レクダンス講習会

■日時 7月6日(土)午後7時(受付:6時30分)～■会場 市民体育館■参加費 500円■申込み 当日受付で■その他 運動のできる服装で、内履が必要■問合せ 佐野(☎57-5012)



市民プール監視員・パート職員募集

■勤務期間 7月9日(火)～8月31日(土)■勤務予定時間 午前8時30分～午後6時30分(8月13

7月のなかよしランド

親子(3歳未満児)のふれあいの場を提供します。■日時 2日・9日(吉原先生)・16日(なかよしなべ)の各火曜日、午前10時～11時■会場 市民体育館■申込み・問合せ 公民館本館(☎57-5011)

さわやかクッキング教室

楽しく料理をつくりませんか。

期日	内容
7/13(土)	料理の基本はごはん炊き
7/27(土)	食べると頭がよくなる魚料理
8/10(土)	電子レンジでスピーディなおかず
8/24(土)	スポーツやレジャーに持っていこう
9/28(土)	郷土料理に挑戦 子どもの大好きなおすし
10/12(土)	自炊入門 簡単な料理
12/14(土)	友だちと楽しく手作りパーティー

※時間はいずれも午前9時30分～

十日町市民音楽祭

■日時 7月6日(土)午後7時(開場:6時40分)～■会場 市民会館■入場料 500円(中学生以下無料)■出演 双葉会、オカリナグループ、翠葉会、フルートアンサンブル、コーラスラインほか■問合せ 公民館本館(☎57-5011)

第14回駅通り七夕まつり開催中

イルミネーション付き大竹飾りや園児のかわいらしい短冊を展示中。歩行者天国(露天夜店市)でのフリーマーケット出店者も募集中。■期間 7月9日(火)まで■歩行者天国 7月5日(金)・6日(土)午後7時～10時(雨天決行)■フリーマーケット 申込み・問合せ 今井貴彦(☎52-2954)

IHクッキングヒーター体験料理教室

夏のスタミナ料理「和・洋・中」を作ります。■日時 7月12日(金)午前10時～正午■会場 東北電力十日町営業所■定員 18人(申込多数の場合抽選)■参加費 500円■申込み・問合せ 7月8日(月)までに、東

北電力(株)十日町営業所(☎52-3107)

家庭犬のしつけ方教室

■日時 7月10日(水)午後7時～8時■会場 十日町健康福祉事務所(旧十日町保健所)■定員 20人(先着順)■受講料 無料■申込み・問合せ 十日町健康福祉事務所衛生環境課(☎57-2707)

創刊15周年記念 ゆずり葉のつどい

昭和62年7月の創刊以来、毎月1回の発行を続けてきた「ゆずり葉」。活動紹介や当重菫さんのコンサートなどの記念行事を行います。■日時 7月7日(日)午後1時～■会場 市民会館■入場料 無料■問合せ 桑原光江(☎57-9001)

市民水泳競技大会

■日時 8月4日(日)午前8時45分～午後3時■会場 西小学校プール■参加資格 市民または市内に通勤・通学する人■参加費 一人300円(保険料を含む)■申込み 申込みに所定の申込み用紙(申込み先に配置)を7月17日(水)までに総合体育館または体力づくりスイ

ミングスクールへ■問合せ 阿部(☎57-8934)

(1)競泳の部(各種目 男子、女子)

種目m	自由形		平泳ぎ		背泳ぎ		バタフライ	
	25	50	25	50	25	50	25	50
小学4年生まで	○		○		○		○	
小学5・6年生	○	○	○	○	○	○	○	○
中学・高校生		○		○		○		○
一般(45歳未満)	○	○	○	○	○	○	○	○
一般(45歳以上)	○		○		○		○	

(2)レクリエーションの部
●宝さがし ●100メートルリレー(小学4年以下、小学5・6年、一般の3クラス) ●着衣水泳リレー

第23回公募新潟県工芸会展示十日町展

■期間 7月5日(金)～7日(日)午前8時30分～午後5時(最終日は4時まで)■会場 クロス10■問合せ 野村重義(☎52-3650)

十日町おやこ劇場例会

幼児・小学校低学年向けの人形劇・腹話術「あかずきんちゃん」をお楽しみください。■日時 6月29日(土)午後7時30分～8時30分■会場 公民館本館

第53回十日町雪まつり決算



第53回雪まつりは2月15日(金)17日(日)の3日間、盛大に開催されました。雪上カーニバル・お祭りひろば・雪の芸術作品など市民一人ひとりの情熱に支えられ、多くのお客様を迎えることができました。開催にあたっては、市民の皆さんをはじめ、多くの事業所から協賛金をいただきました。決算は次のとおりです。ご協力大変ありがとうございました。

項目	金額	主な説明
収入	委託料	50,000,000円 市委託料
	協賛金	21,565,000円 織物組合・建設業協会・企業ほか
	事業収入	12,900,045円 広告料・入場券売上・駐車料ほか
	雑収入	66,864円 預金利息ほか
	繰越金	1,599,188円 前年度繰越金
	計(イ)	86,131,097円
支出	総務部会費	11,738,922円 総務費・宣伝費ほか
	ミスコンテスト部会費	1,227,225円 ミスコンテスト費・テレビスポット料ほか
	コミュニティ部会費	2,789,547円 オープニングフェスティバル・ツリアンボールほか
	イベント部会費	1,001,455円 パレード・雪だるまクイズほか
	カーニバル部会費	55,512,524円 企画演出費・会場製作費ほか
	雪の芸術展・広場部会費	9,695,567円 賞金・賞品・広場協賛金ほか
交通部会費	2,364,386円 交通警備費・巡回バス経費ほか	
計(ロ)	84,329,626円	

(イ)-(ロ)=1,801,471円(第54回雪まつりへ繰越)
モニュメント建設基金積立現在高 4,011,541円

配置)を十日町市社会福祉協議会(☎50-5010)に提出

「地下道ギャラリー」
展示作品募集

「十日町駅地下道ギャラリー」への展示作品を募集中。■展示料金〓無料■問合せ・申込み〓公民館本館(☎57-5011)

新商品・新サービスなどのビジネス提案を募集し、県内の企業にビジネスチャンスを提供するビジネス関係見本市です。出展小間内での即売もできます。

■会期〓11月8日(金)・9日(土)、午前10時〜午後5時■会場〓新潟市産業振興センター■出展料〓1小間(3m×3m)10万円(税別)■申込み・問合せ〓8月30日(金)までに、新潟ビジネスメッセ2002開催事務局(新潟市役所商工振興課内)025-224-0681

健康福祉
ハローMaMaスクール

■日時〓1回目:7月12日(金)、2

全血献血
■期日〓7月5日(金)■受付時間〓午前10時〜正午、午後1時〜3時■会場〓中条地区公民館■問合せ〓健康福祉課保健予防係(内線142)

日本脳炎予防接種
7月の日程〓

■対象となる子〓接種日現在満3歳〜7歳6か月未満の子※詳細は市報5月25日号をご覧ください

回目:24日(水)、午後1時〜3時30分■会場〓保健センター■対象者〓14年3月〜14年6月に妊娠届を出した人■問合せ〓健康福祉課保健予防係(内線141)

心の健康相談
■日時〓7月16日(火)午後2時〜3時■会場〓津南町保健センター■医師〓山下医師(中条第二病院)■申込み・問合せ〓健康福祉課健康増進係(内線144)または十日町健康福祉事務所(☎57-2400)

税金を納めて広がる豊かなくらし
6月の納税

6月は市・県民税第1期の納税の月です。期限内に納めましょう。■問合せ〓税務課(内線116)

年金

国民年金保険料の納付は「口座振替」で
国民年金保険料の納付を口座

しくは市報5月25日号をご覧ください

地区	期日	
	1回目	2回目
川治小学校区	7月2日(火)	7月9日(火)
吉田・東小学校区	7月3日(水)	7月10日(水)
水沢・飛一・飛二小学校区	7月18日(木)	7月25日(木)

■受付時間=午後1時30分〜2時15分(時間厳守)
■会場=保健センター

1期追加接種〓1回受けたと完了します。接種日は指定していませんので、対象地区のどちらかの日に接種を受けてください

振替にすると、金融機関や郵便局などで一度手続きするだけで毎月、自動的に引き落とされ、納期限も気にする必要がありません。また、1年分または6か月分をまとめて前納すれば保険料が割引になります。■手続き〓金融機関や郵便局などで「国民年金保険料口座振替納付(変更) 申出書」に必要事項を記入して、申し込みください■持参するもの〓①国民年金保険料納付案内書②預(貯)金通帳③通帳届出印■問合せ〓市民生活課国民年金係(内線151)

7月の休館日
■公民館本館〓毎週月曜日
■総合体育館〓毎週火曜日
■博物館〓毎週月曜日
■情報館〓毎週月曜日、31日(水)
■勤労青少年ホーム〓毎週日曜日、20日(海の日)

交通遺児などへの育成資金貸付け(無利子)
■対象者〓自動車事故で保護者が亡くなったたり、重度の後遺障害者になったりした家庭の、0

風しんの個別接種追加受付をします
※春に麻しんと同時に風しんの申込みをした人は不要です。■該当する子〓①4月1日現在1歳2か月〜7歳6か月未満の子②麻しんの予防接種を受けたか、かかったことが明らかでない子■接種日〓9〜11月の指定された日※風しんは1回接種すれば完了■申込み〓7月1日(月)〜12日(金)(土・日曜日は除く)の間、母子健康手帳を持参し、健康福祉課の窓口へ。電話での受付はしません■問合せ〓健康福祉課保健予防係(内線142)

7月の休館日
■公民館本館〓毎週月曜日
■総合体育館〓毎週火曜日
■博物館〓毎週月曜日
■情報館〓毎週月曜日、31日(水)
■勤労青少年ホーム〓毎週日曜日、20日(海の日)

風しんの個別接種追加受付をします
※春に麻しんと同時に風しんの申込みをした人は不要です。■該当する子〓①4月1日現在1歳2か月〜7歳6か月未満の子②麻しんの予防接種を受けたか、かかったことが明らかでない子■接種日〓9〜11月の指定された日※風しんは1回接種すれば完了■申込み〓7月1日(月)〜12日(金)(土・日曜日は除く)の間、母子健康手帳を持参し、健康福祉課の窓口へ。電話での受付はしません■問合せ〓健康福祉課保健予防係(内線142)

風しんの個別接種追加受付をします
※春に麻しんと同時に風しんの申込みをした人は不要です。■該当する子〓①4月1日現在1歳2か月〜7歳6か月未満の子②麻しんの予防接種を受けたか、かかったことが明らかでない子■接種日〓9〜11月の指定された日※風しんは1回接種すれば完了■申込み〓7月1日(月)〜12日(金)(土・日曜日は除く)の間、母子健康手帳を持参し、健康福祉課の窓口へ。電話での受付はしません■問合せ〓健康福祉課保健予防係(内線142)

むし歯のないよい歯の子
5月の3歳児健診を受けた子19人

よい歯の子	住所	保護者
関中	(稲荷町3北)	孝行 征
口村	(錦町1)	智 彰
中村	(寿町3)	純 晃
新井	(本町西1)	純 晃
小海	(高山2)	純 晃
上村	(川治下町2)	明 義
根津	(稲荷町4)	拓 也
日向	(北新田2)	智 一郎
小海	(名ヶ山)	智 一郎

委員会
大嶋紘一さん(☎55-2077)
南雲徳榮さん(☎57-2348)
須藤久子さん(☎57-6692)
松井定延さん(☎57-4632)
柳力ズエさん(☎57-1414)

紹介します
わが町の人権擁護委員
不当な差別や人権侵害から人々を守るために、市内では5人の人権擁護委員が活躍しています。相談は無料で、秘密は守られます。気軽に相談ください。

青少年の健全育成
次代を担う青少年を健全に育成することは、市民すべての願いです。しかし、全国的に社会問題化している少年事件が発生し、憂慮されています。総務省では青少年を健全に育成するため、7月を「青少年の非行問題に取り組む全国強調月間」と定めています。この機会に青少年の非行に対する認識を深め、青少年の非行防止にご協力ください。

7月から児童館を開設します

市では、7月1日(月)から、勤労青少年ホーム内に「児童館」を開設します。児童の健全育成及び資質向上を図り、情操を豊かにすることを目的に運営するものです。

また、開設日の午前9時からオープニング行事を行います。多数の参加をお待ちしています。

なお、児童館開館に伴い、6月末でおもちゃ図書館は終了します。

■開館日時 月〜土曜日(祝祭日・年末年始を除く) 午前9時〜午後5時まで

■対象 午前 主に就学前児童とその保護者
午後 主に小学生
※就学前児童、または付き添いが必要な程度の障害のある小学生が利用する場合、成人した保護者などの付き添いが必要です

■会場 勤労青少年ホームの一部

■申込み 児童館に用意してある登録申請書を事前に提出

■利用料 当分の間、無料

■その他 指導員2人とボランティアの協力を得て運営する予定

■問合せ 健康福祉課児童家庭係(内線130)

とあかまち男女平等プラン

「女と男」共に輝くまちづくり

審議会委員などの女性登用の促進に取り組んでいます!

市では、さまざまな分野に審議会や委員会を置いています。今までこれらの委員は男性に偏りがちでした。そこで現在、委員の女性比率の目標を30%以上と定め、女性の登用を進めています。あわせて、委員の公募も進めています。

より開かれた市政、そして男女共同参画のまちをめざして、あなたもチャレンジしてみませんか?

審議会などにおける女性登用率の推移

年	県・20市平均	十日町市
平成12年3月	18.5	17.4
平成13年3月	20.5	18.7
平成14年3月	20.9	17.9

7月の交通安全キャンペーン

スピードを控え、安全な車間距離を保ちましょう

自動車の「スピード」はとても魅力的です。しかし、出し過ぎは危険とだれもが感じているはず。スピードが増すにつれて、視界は狭くなり視力も低下します。特に夜間は、歩行者や自転車の発見が遅れてしまいがちです。十分な車間距離を保ち、心のブレーキを忘れないよう、ゆとりのある運転を心がけましょう。


5月の交通事故発生状況 ()内は1月からの累計

年	発生件数	負傷者数	死者数	物件事故数
13年	20 (83)	21 (97)	0 (2)	41 (247)
14年	14 (70)	20 (95)	0 (0)	47 (239)

 乳幼児健康診査 会場：保健センター

事業名	期日	受付時間	対象児
3歳児健診 <small>(3歳6か月児が対象です)</small>	4日(木)	午後1時～1時30分	11年1月生まれの幼児
1歳6か月児健診	17日(水)	午後1時～1時30分	13年1月生まれの幼児
4か月児健診	31日(水)	午後1時～1時30分	14年3月生まれの乳児
2歳6か月児身体測定	10日(水)	午前9時～9時30分	11年12月・12年1月生まれの幼児
10か月児身体測定	31日(水)	午前9時15分～10時	13年9月生まれの乳児

- ①1歳6か月児・3歳児健診、2歳6か月児身体測定は歯科検診があります。
- ②4か月児健診を受けない場合は、保健予防係まで書類を取りに来てください。
- ③3歳児健診前に検査セットを送りますので、届かない人は保健予防係(内線141)まで連絡してください。

 休日救急医

期日	医療機関名	住所	電話番号
7日(日)	大島医院	川原町	52-2957
	中条病院	北原	57-3018
14日(日)	庭野医院	寿町4	52-2711
	上村病院	中里村	63-2111
20日(祝)	大坪医院	四日町新田2	57-6100
21日(日)	田中外科医院	田中町本通り	52-2403
	津南病院	津南町	65-3161
28日(日)	たかき医院	土市5	58-2361

 8月のすくすく教室 ～離乳食と育児～

日時：6日(火)午前10時(受付：9時45分)～11時
 会場：保健センター
 対象：14年2月・3月生まれの乳児の保育をしている人。
 問合せ：健康福祉課健康増進係(内線143)

●健康相談 保健師による相談

期日	会場	時間
1・8・15・22・29日(月)	保健センター	午前9時～11時30分
9日(火)	新座コミュニティセンター	午前9時～11時30分
	大井田コミュニティセンター	午後1時30分～4時
	川治地区公民館	午前9時～11時30分
	北和会館	午後1時30分～4時
18日(木)	吉田就業改善センター	午前9時～11時30分
	吉田山谷集会所	午後1時30分～4時
	飛渡地区公民館	午前9時30分～11時30分
26日(金)	下条地区公民館	午前9時～11時30分
	上新田公民館	午後1時30分～4時

※健康手帳のある人はご持参ください。

●高齢者職業相談

毎週月～金曜日 午前9時～午後4時
 会場：高齢者職業相談室

●定例行政相談

14日(金) 午前10時～午後3時
 会場：市民相談室

●法律相談 電話で市民生活課市民係へ要予約

4日(木) 畑七起弁護士
 11日(木) 板倉光弁護士
 18日(木) 高橋賢一弁護士
 25日(木) 桜井陽一弁護士
 午後1時30分～4時
 会場：市民相談室

●ふれあい福祉センター心配ごと相談

毎週火・木曜日 午後1時～4時
 会場：十日町市社会福祉協議会

十日町市民の願い
 雪の国のきもの町で
 今日よりすばらしい
 明日を夢みて
 今日に限りない
 感謝をささげ
 今日を人々のために
 働けることを
 念じてやまない

◆文章もうまく書けません、写真を撮ることも得意ではありません。自信のなさ・思い切りのなさなどはつきりとしてしまい、意志のなさはほんやりとした写真になってしまいます。クロアチアキャンプでメディア向け公開練習時に、シユケル選手がボールを蹴つてみるというポーズをとって、蹴つても優しいシユケル選手の写真は、とても感動して撮った写真には、あたりも優しいシユケル選手の写真が、ありました。バスの中の選手が笑顔が見送られたのは、私も心の中で大きくなると思っていました。写真の垣間見られるものでした。写真は正直だとつくづく思います。(田)

◆「毎日山を越えて来るのは面倒くさかったけど、いなくなると寂しいものだ。」クロアチアが去った数日後の新聞記者のつぶやきです。連日世界中のマスコミが十日町を訪れ、世界中の環境のすばらしさを明らかにしました。温かさが伝わったのももちろん、市民の温かさが伝わったのも、確信します。「遠くのおばあさんが帰ってきた日、近所のおばあさんが何を放した日、クロアチアの試合を何で送った日、クロアチアが残してくれたものを、何でしよう?十日町市民が得たもの、ついでに何でしょう?」

編集後記